

El dia 29 de juliol és obligatori que romanguin tancats els comerços en general, les botigues, les indústries i les oficines de les 11 a les 14.30 hores.

Queden exempts d'aquesta obligació els serveis públics, els serveis turístics, els hotels, les caves, els bars, els restaurants, les estacions de servei i similars.

Quant a les caves i bars, s'exigirà que durant el període de tancament de la resta d'establiments, limitin les seves activitats exclusivament a la venda de begudes per al consum immediat.

Pel que fa a les estacions de servei, únicament podran expedir carburants i productes propis d'una estació de servei, amb l'obligació que els comerços radicats al seu interior romanguin tancats durant l'horari de tancament.

L'Administració general romandrà tancada en l'horari indicat. Els horaris de despatx de la Duana del Pas de la Casa i de la Duana de Sant Julià de Lòria seran els habituals.

Cosa que es fa pública per a coneixement general.

Andorra la Vella, 14 de juliol del 2010

Jaume Bartumeu Cassany
Cap de Govern

Concursos i subhastes

Edicte

1. Objecte: *licitació*
2. Entitat adjudicadora
 - a) Identitat: Govern
 - b) Data de l'acord del Govern: 14 de juliol del 2010
 - c) Organisme que gestiona l'expedient: Ministeri d'Educació i Cultura
3. Projecte
 - a) Denominació: redacció i direcció de les obres del projecte per a la consolidació de l'edifici de l'Hotel Rosaleda
 - b) Localització: Encamp
 - c) Núm.: 2010/119
4. Característiques del contracte
 - a) Forma d'adjudicació: concurs nacional
 - b) Procediment: obert
 - c) Modalitat de contractació: urgent
5. Documentació reguladora
 - a) Recollida: Servei de Tràmits del Govern
 - b) Informació complementària: Ministeri d'Educació i Cultura – Departament de Patrimoni Cultural, tel. 875 700
6. Lliurament de les ofertes
 - a) Modalitat: en sobres tancats i lacrats
 - b) Lloc: Servei de Tràmits del Govern
 - c) Data límit de presentació: fins a les 14.00 hores del 4 d'agost del 2010
7. Obertura de les ofertes
 - a) Lloc: Ministeri d'Educació i Cultura
 - b) Adreça: c. Prat de la Creu, 62-64, Departament de Promoció Cultural i Política Lingüística
 - c) Data: 5 d'agost del 2010
 - d) Hora: 12 hores

Cosa que es fa pública per a coneixement general.

Andorra la Vella, 14 de juliol del 2010

Jaume Bartumeu Cassany
Cap de Govern

Edicte

1. Objecte: *licitació*
2. Entitat adjudicadora
 - a) Identitat: Govern
 - b) Data de l'acord del Govern: 14 de juliol del 2010
 - c) Organisme que gestiona l'expedient: Ministeri d'Educació i Cultura
3. Projecte
 - a) Denominació: redacció i direcció d'obra del projecte de millora de les instal·lacions i els equipaments de l'Auditori Nacional d'Andorra
 - b) Localització: Ordino
 - c) Núm.: 2010/118
4. Característiques del contracte
 - a) Forma d'adjudicació: concurs nacional
 - b) Procediment: obert
 - c) Modalitat de contractació: urgent
5. Documentació reguladora
 - a) Recollida: Servei de Tràmits del Govern
 - b) Informació complementària: Ministeri d'Educació i Cultura – Departament de Promoció Cultural i Política Lingüística, tel. 875 700
6. Lliurament de les ofertes
 - a) Modalitat: en sobres tancats i lacrats
 - b) Lloc: Servei de Tràmits del Govern
 - c) Data límit de presentació: fins a les 14.00 hores del 4 d'agost del 2010
7. Obertura de les ofertes
 - a) Lloc: Ministeri d'Educació i Cultura
 - b) Adreça: c. Prat de la Creu, 62-64, Departament de Promoció Cultural i Política Lingüística
 - c) Data: 5 d'agost del 2010
 - d) Hora: 10 hores

Cosa que es fa pública per a coneixement general.

Andorra la Vella, 14 de juliol del 2010

Jaume Bartumeu Cassany
Cap de Govern